

EN-ENVIRONMENTAL PROTECTION RECOMMENDATION

 At the end of its working life, this product should not be disposed of with standard household waste, but rather dropped off at a collection point for the disposal of Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) for recycling. This is confirmed by the symbol found on the product, user manual or packaging.

 Depending on their characteristics, the materials may be recycled. Through recycling and other forms of processing Waste Electrical and Electronic Equipment, you can make a significant contribution towards helping to protect the environment.

Please contact your local authorities for information on the collection point nearest you.

FR-RECOMMANDATION RELATIVE A LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

En fin de vie, ce produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers normaux mais déposé à un point de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques en vue de son recyclage. Ceci est confirmé par le symbole figurant sur le produit, le manuel utilisateur ou l'emballage.

En fonction de leurs caractéristiques, les matériaux peuvent être recyclés. Par le recyclage et par les autres formes de valorisation des déchets d'équipements électriques et électroniques, vous contribuez de manière significative à la protection de l'environnement.

Veuillez consulter les autorités locales qui vous indiqueront le point de collecte concerné.

DE-HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ

Dieses Produkt darf nach Ende seiner Lebensdauer nicht über den Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin. Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

NL-AANBEVELINGEN VOOR DE BESCHERMING VAN HET MILIEU

Gooi dit product na het einde van de levensduur niet weg met het normale afval, maar breng het naar het door uw gemeente aangewezen inzamelpunt voor elektrische en/of computerapparatuur. Ter herinnering is hiertoe op het product, de gebruikshandleiding of de verpakking een symbool aangebracht. De meeste materialen kunnen worden gerecycled.

Door recycling en andere methoden voor verantwoorde verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparaten kunt u een belangrijke bijdrage leveren aan de bescherming van het milieu. Neem contact op met uw gemeente voor informatie over een inzamelpunt bij u in de buurt.

IT-RACCOMANDAZIONI SULLA TUTELA DELL'AMBIENTE

All termine della sua vita operativa, questo prodotto non dovrebbe essere gettato assieme ai comuni rifiuti, ma dovrebbe essere portato ad un apposito punto di raccolta destinato al riciclaggio del Materiale Elettrico ed Elettronico. Ciò è confermato dal simbolo riportato sul prodotto, nel manuale d'uso o sulla confezione. A seconda delle proprie caratteristiche, i materiali potrebbero essere riciclati. Tramite il riciclaggio ed altre forme di trattamento del Materiale Elettrico ed Elettronico, è possibile fornire un importante contributo per la salvaguardia dell'ambiente. Per conoscere i punti di raccolta più vicini a te, contatta le autorità locali competenti.

ES-RECOMENDACIÓN DE PROTECCIÓN AMBIENTAL

Al terminar su vida útil, este producto no debe tirarse en un contenedor de basuras estándar, sino que debe dejarse en un punto de recogida de desechos eléctricos y equipamiento electrónico para ser reciclado. Esto viene confirmado por el símbolo que se encuentra en el producto, manual del usuario o embalaje. Dependiendo de sus características, los materiales pueden reciclarse. Mediante el reciclaje y otras formas de procesamiento de los desechos eléctricos y el equipamiento electrónico puedes contribuir de forma significativa a ayudar a proteger el medio ambiente. Contacta con las autoridades locales para más información sobre el punto de recogida más cercano.

PT-RECOMENDAÇÕES DE PROTEÇÃO AMBIENTAL

Quando este produto chegar ao fim da sua vida útil, não o elimine juntamente com os resíduos domésticos normais; em vez disso, deixe-o num ponto de recolha de resíduos de equipamento eléctrico e electrónico (REEE) para posterior reciclagem. O símbolo presente no produto, no manual de utilizador ou na caixa confirma-o. Os materiais podem ser reciclados, dependendo das suas características. Através da reciclagem e de outras formas de processamento de resíduos de equipamento eléctrico e electrónico, pode dar um importante contributo no sentido de ajudar a proteger o ambiente.

Contacte as autoridades locais para saber onde fica o ponto de recolha mais perto da sua área de residência.

РУ-РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЗАЩИТЕ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

После окончания срока службы данное изделие не следует утилизировать вместе с бытовым мусором, но в пункте сбора отходов электрического и электронного оборудования. Данное указание подтверждается соответствующим символом, нанесенным на изделие, руководство пользователя или упаковку. В зависимости от свойств, материалы могут передаваться в повторную переработку. Повторная переработка отходов электрического и электронного оборудования может внести значительный вклад в сохранение окружающей среды. Обратитесь в местные органы власти за информацией о ближайшем пункте приема таких отходов.

CS-DOPORUČENÁ OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

V zemích Evropské unie: Na konci životnosti by tento výrobek neměl být vhozen do standardního směsného odpadu, ale odevzdán do sběrného dvoru na recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Toto je potvrzeno symbolem, který je na výrobku, v uživatelském manuálu nebo na obalu.

V závislosti na charakteristice materiálů, mohou být tyto recyklovány. Recyklací a dalšími formami zpracování odpadních elektrických a elektronických zařízení můžete významným způsobem přispět k ochraně životního prostředí. Pro informace o nejbližším sběrném dvoru se obraťte na místní úřad.

Pro všechny ostatní země: Dodržujte prosím místní předpisy týkající se recyklace elektrických a elektronických zařízení.

TÜ-ÇEVRE KORUMA ÖNERİLERİ

Cihazın kullanım ömrü sona erdiğinde, standart ev atıkları ile atılmamalı, geri dönüşüm için Atık Elektrikli ve Elektronik Cihazların toplandığı bir yere bırakılmalıdır. Bu, ürünün, kullanım kılavuzunun veya paketin üzerinde bulunan sembol ile onaylanmıştır. Özelliklerine bağlı olarak malzemeler geri dönüştürülebilir. Atık Elektrik ve Elektronik Cihazların geri dönüşümü veya diğer işleme yöntemleri sayesinde çevrenin korunmasına yönelik önemli bir katkıda bulunabilirsiniz. Size en yakın toplama merkezleri hakkında bilgi almak için lütfen yerel yetkililerle iletişime geçin.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

PL-ZALECENIA DOT. OCHRONY ŚRODOWISKA

Gdy użyteczność tego produktu dobiegnie końca, nie należy go wyrzucać razem z odpadami domowymi, lecz odnieść go do wyspecjalizowanego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), gdzie zostanie poddany recyklingowi. Potwierdza to symbol, jaki znajduje się na produkcie, podręczniku użytkownika lub opakowaniu. Zależnie od ich rodzaju, materiały można odzyskać. Recykling i inne formy przetwarzania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego znacznie pomagają chronić środowisko naturalne. Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbliższego punktu zbiórki należy skontaktować się z lokalnymi władzami.

日本語-環境保護推奨

国内の電気電子機器のリサイクル法を遵守してください。

リサイクルのための廃機器の収集地点や廃棄方法についての詳細は、お住まいの地域の自治体までお問い合わせください。

繁體中文-環保建議

請遵從當地法規，正確回收電子零附件。

한국어-환경 보호 권장 사항

전기 및 전자 장비에 관한 현재의 재활용 법률을 준수해 주십시오.

العربية

توصيات الحماية البيئة

يرجى الالتزام بقوانين إعادة التدوير المحلية الخاصة بالمعدات الكهربائية والإلكترونية.

EN-WARNINGS

- Do not ingest.
- This product is only intended for mounting on a Thrustmaster T-LCM Pedals pedal set.
- This product is not suitable for use by children less than 16 years of age.

FR-AVERTISSEMENTS

- Ne pas ingérer.
- Ce produit est prévu uniquement pour un montage sur un pédalier T-LCM Pedals.
- Ce produit ne convient pas aux enfants de moins de 16 ans.

DE-ACHTUNG

- Bitte nicht essen.
- Dieses Produkt ist nur zur Verwendung mit dem Thrustmaster T-LCM Pedals-Pedalset gedacht.
- Dieses Produkt sollte nicht von Kindern unter 16 Jahren verwendet werden.

NL-WAARSCHUWINGEN

- Niet inslikken.
- Dit product is alleen bedoeld voor bevestiging op een Thrustmaster T-LCM Pedals-pedaalset.
- Dit product is niet geschikt voor gebruik door kinderen jonger dan 16 jaar.

IT-AVERTENZE

- Non ingerire.
- Questo prodotto è adatto al solo montaggio di una pedaliera Thrustmaster T-LCM Pedals.
- Questo prodotto non è adatto a bambini al di sotto dei 16 anni di età.

ES-ADVERTENCIAS

- No ingerir.
- Este producto sólo está pensado para montarse sobre unos pedales Thrustmaster T-LCM Pedals.
- Este producto no es adecuado para que lo usen niños de menos de 16 años.

PT-AVISOS

- Não engolir.
- Este produto destina-se a ser montado unicamente num conjunto de pedais Thrustmaster T-LCM Pedals.
- Este produto não é adequado para a utilização por crianças com menos de 16 anos de idade.

РУ-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Не глотать.
- Этот продукт предназначен исключительно для установки на комплекте педалей Thrustmaster T-LCM Pedals.
- Этот продукт не предназначен для детей младше 16 лет.

CS-UPOZORNĚNÍ

- Nepolykat.
- Tento výrobek je určen pouze pro montáž na pedalovou soupravu T-LCM Pedals.
- Tento výrobek není vhodný pro používání dětmi mladšími 16 let.

TÜ-UYARILAR

- Yutmayın.
- Bu ürün yalnızca bir Thrustmaster T-LCM Pedals pedal setine monte edilmek üzere tasarlanmıştır.
- Bu ürün 16 yaşından küçük çocukların kullanımı için uygun değildir.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

PL-OSTRZEŻENIA

- Nie polkajć.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do mocowania na zestawie pedałów T-LCM Pedals.
- Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci poniżej 16 roku życia.

日本語-警告

- 飲み込み注意。
- この製品は、Thrustmaster T-LCM Pedals ペダルセットへの取り付けのみを目的に作られています。
- この製品は、16 歳未満の子供による使用には適していません。

繁體中文-警告

- 切勿吞食。
- 本產品僅用於安裝在 Thrustmaster (圖馬思特) T-LCM Pedals 踏板組上。
- 本產品不適合未滿 16 歲的兒童使用。

한국어-경고

- 먹지 마십시오.
- 이 제품은 Thrustmaster T-LCM Pedals 페달 세트에 장착하기 위한 것입니다.
- 이 제품은 16세 미만의 어린이가 사용하기에는 적합하지 않습니다.

العربية

- تجنب الابتلاع.
- هذا المنتج غير مخصص إلا للتثبيت على مجموعة الدواسات T-LCM Pedals من Thrustmaster.
- هذا المنتج غير مناسب للاستخدام من قبل الأطفال ممن تقل أعمارهم عن 16 عاماً

THRUSTMASTER®

TECHNICAL SUPPORT

<https://support.thrustmaster.com>

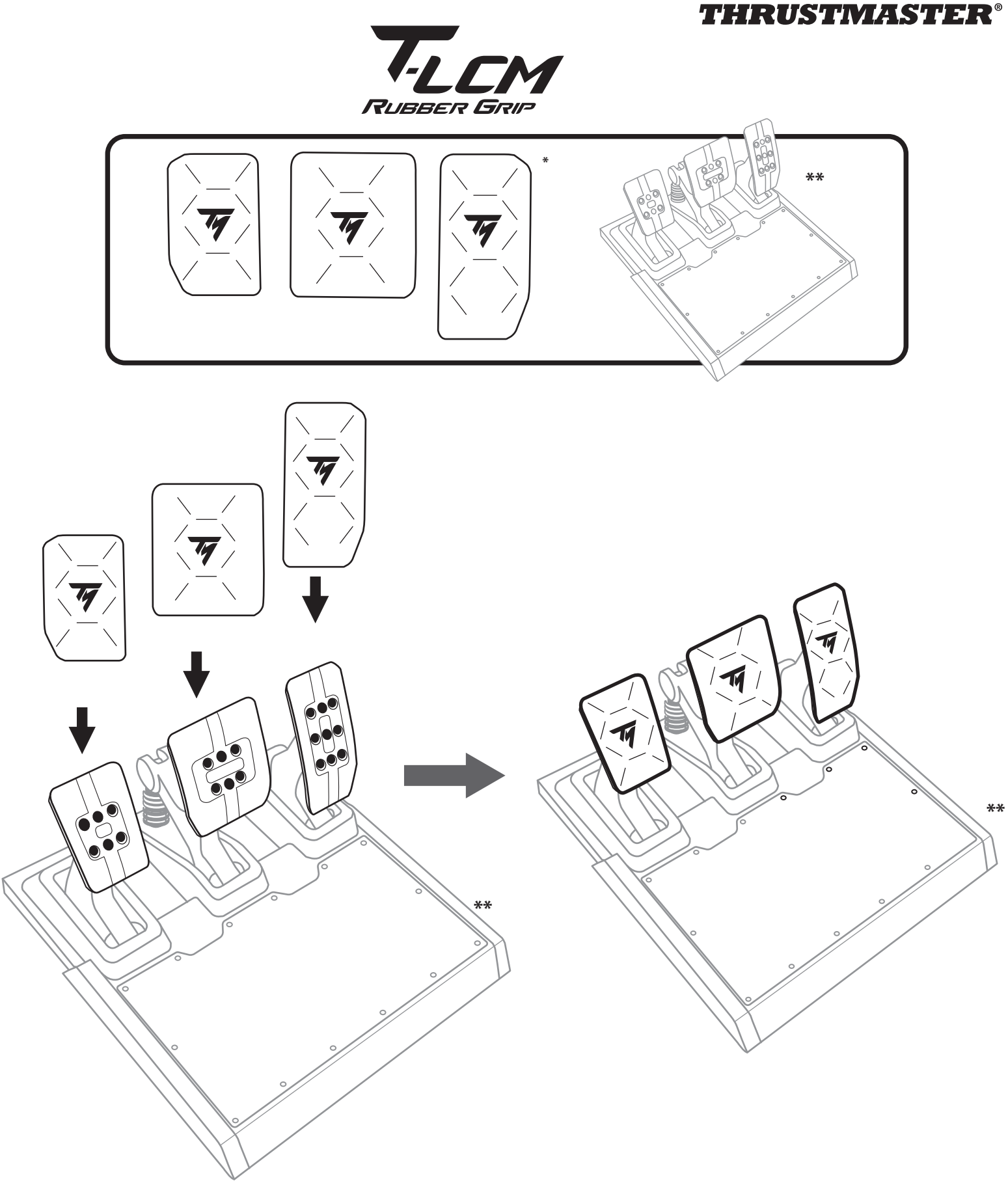
www.thrustmaster.com




COPYRIGHT

© 2019 Guillemot Corporation S.A. All rights reserved. Thrustmaster® is a registered trademark of Guillemot Corporation S.A. All other trademarks and brand names are hereby acknowledged and are the property of their respective owners. Illustrations not binding. Contents, designs and specifications are subject to change without notice and may vary from one country to another. Made in China.

© 2019 Guillemot Corporation S.A. Tous droits réservés. Thrustmaster® est une marque déposée de Guillemot Corporation S.A. Toutes les autres marques déposées et noms commerciaux sont reconnus par les présentes et sont la propriété de leurs propriétaires respectifs. Illustrations non contractuelles. Le contenu, la conception et les spécifications sont susceptibles de changer sans préavis et de varier selon les pays. Fabriqué en Chine.

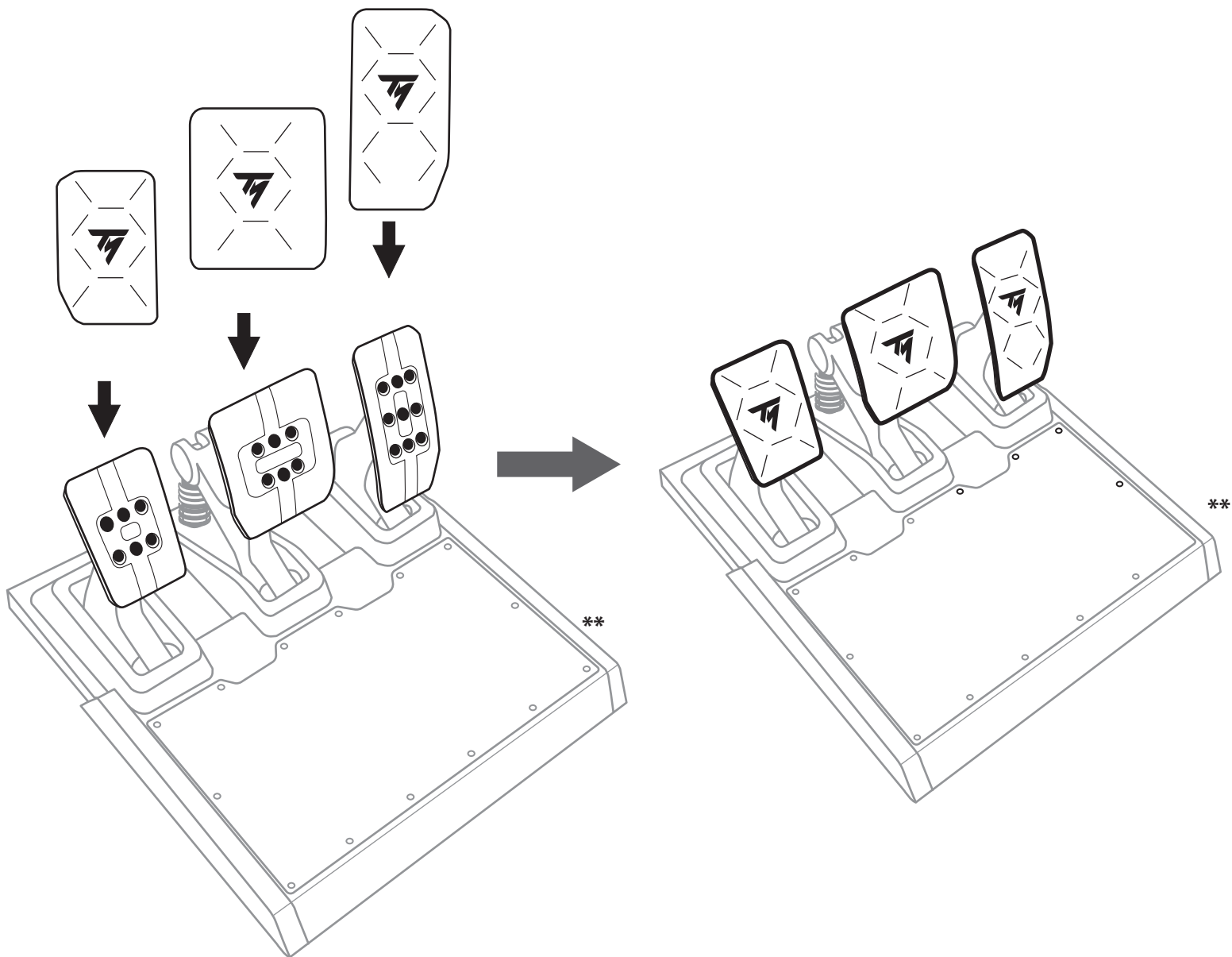
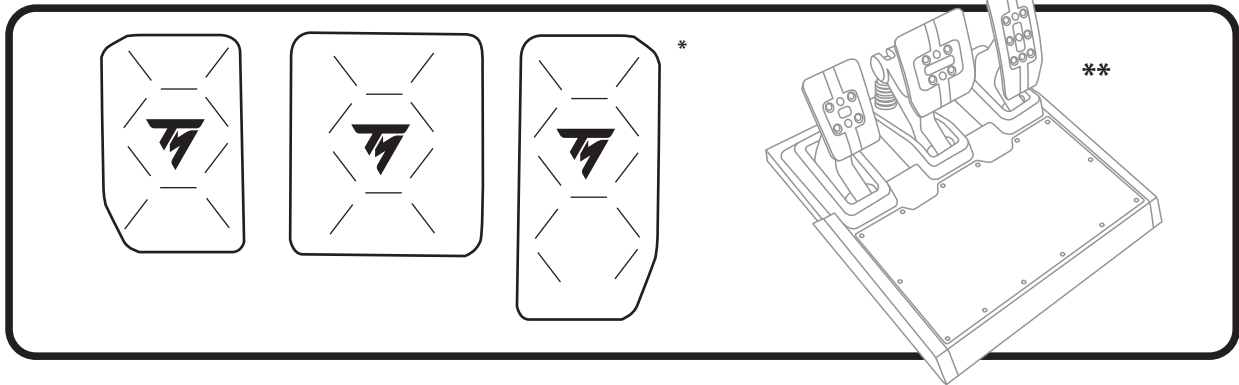


* **EN-** To be used with a T-LCM Pedals pedal set only / **FR-** Pour pédalier T-LCM Pedals uniquement/ **DE-** Nur mit dem T-LCM Pedals-Pedalset verwenden / **NL-** Alleen te gebruiken met de T-LCM Pedals-pedaalset / **IT-** Solo per la pedaliera T-LCM Pedals / **ES-** Para usar únicamente con los pedales T-LCM Pedals / **PT-** Para utilizar apenas com o conjunto de pedais T-LCM Pedals / **РУ-** Для использования только с комплектом педалей T-LCM Pedals / **CS-** Používat pouze s pedalovou soupravou T-LCM Pedals / **TÜ-** Sadece T-LCM Pedals pedal seti ile kullanılmalıdır / **PL-** Do użytku wyłącznie z zestawem pedałów T-LCM Pedals / T-LCM Pedals لا يُستخدم إلا مع مجموعة الدواسات / 日本語-付属していません / 繁體中文-僅與 T-LCM Pedals 踏板組搭配使用/ 한국어- T-LCM Pedals 페달 세트와 함께 사용할 수 있습니다

** **EN-** T-LCM Pedals pedal set sold separately / **FR-** Pédalier T-LCM Pedals vendu séparément / **DE-** Das T-LCM Pedals-Pedalset wird separat verkauft / **NL-** T-LCM Pedals-pedaalset wordt apart verkocht / **IT-** Pedaliera T-LCM Pedals venduta separatamente / **ES-** Pedales T-LCM Pedals vendidos por separado / **PT-** Conjunto de pedais T-LCM Pedals vendido à parte / **РУ-** Комплект педалей T-LCM Pedals продается отдельно / **CS-** T-LCM Pedals pedačlová souprava se prodává samostatně / **TÜ-** T-LCM Pedals pedal seti ayrı olarak satılır / **PL-** Zestaw pedałów T-LCM Pedals do nabycia osobno / **العربية** تُباع مجموعة الدواسات منفصلة / 日本語-T-LCM Pedals ペダルセットは別売です / 繁體中文-T-LCM Pedals 踏板組另售 / 한국어-T-LCM Pedals 페달 세트는 별도 판매합니다

T-LCM

RUBBER GRIP



* **SV-** Endast för användning med pedalsetet T-LCM Pedals / **FI-** Tarkoitettu vain T-LCM Pedals -poljinsetin kanssa käytettäväksi. / **SK-** Používat iba s pedálovou sadou T-LCM Pedals / **HU-** Csak a T-LCM Pedals pedálokkal használható / עברית לשימוש עם ערכת דוושות T-LCM Pedals בלבד

** **SV-** Pedalsetet T-LCM Pedals säljs separat / **FI-** T-LCM Pedals -poljinsetti myydään erikseen. / **SK-** Pedálová sada T-LCM Pedals je predávaná samostatne / **HU-** A T-LCM Pedals pedálszett külön kapható / עברית ערכת דוושות T-LCM Pedals נמכרת בנפרד

SV-VARNINGAR

- Får ej förtäras.
- Denna produkt är endast avsedd att monteras på Thrustmasters pedalset T-LCM Pedals.
- Denna produkt är inte lämplig att användas av barn under 16 år.

FI-VAROITUS

- Älä nielaise.
- Tämä tuote on tarkoitettu vain Thrustmaster T-LCM Pedals -poljinsettiin asentamista varten.
- Tämä tuote ei sovellu alle 16-vuotiaiden lasten käyttöön..

SK-UPOZORNENIA

- Nevkladajte do út.
- Tento produkt je určený na montáž iba na pedálovú sadu Thrustmaster T-LCM Pedals.
- Tento produkt je nemali používať deti mladšie ako 16 rokov.

HU-FIGYELMEZTETÉS

- Nem ehető.
- Ez a termék kizárólag a Thrustmaster T-LCM Pedals pedálokkal használható.
- Ez a termék 16 évnél fiatalabb gyermekek használatára nem alkalmas.

SV-MILJÖSKYDD



I Europeiska unionen: När produkten har slutat fungera ska den inte slängas i vanligt hushållsavfall, utan kasseras vid en uppsamlingsplats för bortskaffandet av elektriskt och elektroniskt avfall (WEEE) för återvinning. Detta bekräftas av symbolen på produkten, bruksanvisningen eller förpackningen. Beroende på dess egenskaper kan materialet kanske återvinnas. Genom återvinning och andra sätt att hantera elektriskt och elektroniskt avfall kan du göra ett viktigt bidrag till att hjälpa till att skydda miljön.

Kontakta dina lokala myndigheter för information om uppsamlingsplatsen som är närmast dig.

För alla andra länder: Följ lokala återvinningslagar för elektriskt och elektroniskt avfall.

FI-YMPÄRISTÖNSUOJELUSUOSITUS

Euroopan unionissa: Käyttöikänsä päätyttyä tätä tuotetta ei pidä laittaa kodin sekajätteeseen, vaan se tulee viedä sähkö- ja elektroniikkalaiteromun (SER/WEEE) keräyspisteeseen kierrätettäväksi.

Tämä vahvistetaan tuotteesta, käyttöohjeesta sekä pakkauksesta löytyvällä symbolilla.

Ominaisuuksistaan riippuen materiaalit voidaan kierrättää. Voit kierrätyksen ja muun sähkö- ja elektroniikkaromun käsittelyn avulla auttaa merkittävästi ympäristön suojelussa.

Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadaksesi tietoa lähimmästä keräyspisteestä.

Muissa maissa: Noudata paikallisia sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätyslakeja.

SK-ODPORÚČANIE PRE OCHRANU ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

V Európskej únii: Na konci svojej životnosti by sa nemal tento produkt vyhodiť s bežným domovým odpadom, ale mal by byť odovzdaný na recykláciu v zbernom mieste na likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení.

Potvrdzujúci symbol o recyklácii nájdete na produkte, na návode na použitie alebo na obale. V závislosti od ich vlastností, môžu byť materiály recyklované. Prostredníctvom recyklácie a iných foriem spracovania odpadu z elektrických a elektronických zariadení môžete významne prispieť k ochrane životného prostredia. Pre získanie informácie o pre vás najbližšom možnom mieste odovzdania, kontaktujte miestne orgány.

Pre všetky ostatné krajiny: Dodržujte miestne zákony o recyklácii elektrických a elektronických zariadení.

HU-KÖRNYEZETVÉDELMI AJÁNLÁS

Az Európai Unión belül: ha a termék élettartama lejárt, ne dobja ki a háztartási szeméttel együtt, hanem adja le egy az elektromos és elektronikus berendezések hulladékának újrafelhasználásáért felelős gyűjtőpontra. (WEEE)

Ezt az alábbi ikon is jelöli, amit a terméken, használati útmutatón és csomagoláson is megtalál.

Az anyag sajátosságaitól függően, újrafelhasználásra lehet alkalmas. Az újrafelhasználással és azzal, hogy az elektromos és elektronikus berendezések hulladék megsemmisítésének a módját követi, jelentősen hozzájárul a környezete védelméhez. Lépjen kapcsolatba a helyi önkormányzattal, hogy hol található az Önhöz legközelebbi gyűjtőpont.

Nem Európai Unió országokban: Vegye figyelembe a helyi elektromos és elektronikus hulladék újrafelhasználásra vonatkozó törvényt.

עברית

באיחוד האירופי: עם סיום חיי המוצר, אין להשליך אותו ביחד עם פסולת ביתית, אלא למסור אותו לתחנת איסוף להשלכת פסולת חשמלית או אלקטרונית (WEEE) לצורך מחזור.

הוראה זו מצוינת באמצעות הסימן המופיע על המוצר, מדרך השימוש או האריזה.

בהתאם לתכונותיהם, ניתן למחזר את החומרים. באמצעות מחזור ועיבוד פסולת חשמלית או אלקטרונית, תוכלו לתרום באופן משמעותי להגנה על הסביבה.

פנו לרשויות המקומיות למידע בנושא נקודת האיסוף הקרובה אליכם.

בכל שאר המדינות: יש לפעול על פי חוקי המחזור המקומיים ביחס לציוד חשמלי ואלקטרוני.

THRUSTMASTER®

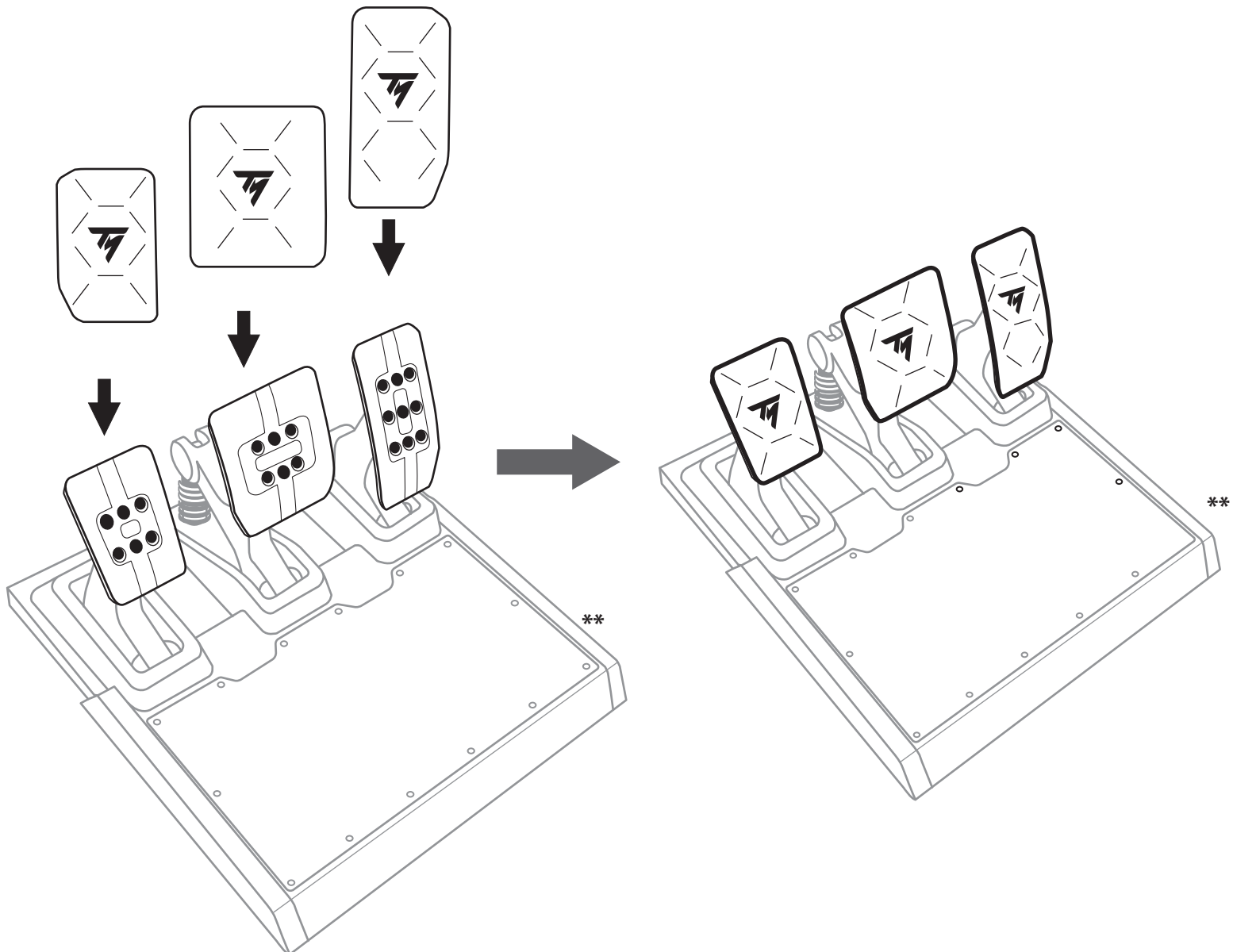
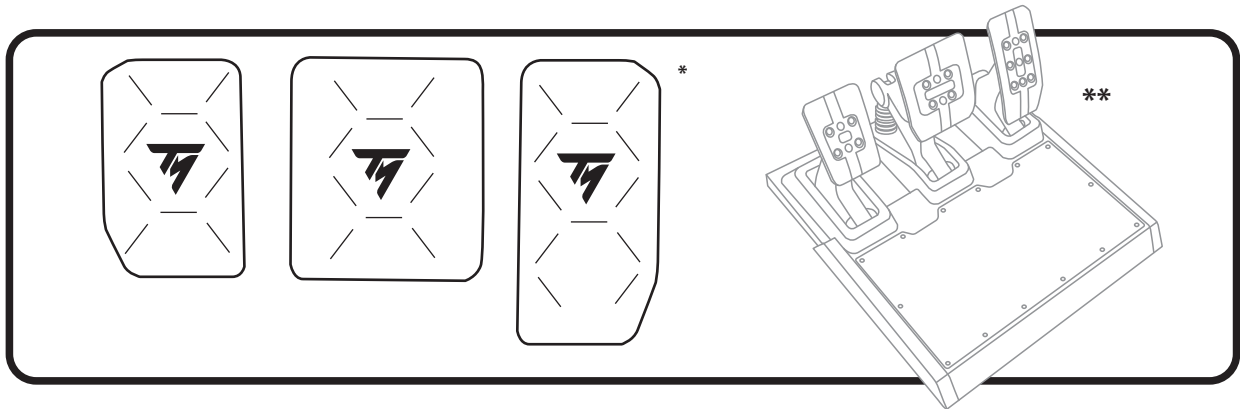
TECHNICAL SUPPORT

<https://support.thrustmaster.com>





图马思特赛车配件脚踏板T-LCM橡皮垫



* 简体中文-仅与 T-LCM Pedals 踏板组搭配使用
 ** 简体中文-T-LCM Pedals 踏板组另售

简体中文-警告

- 切勿吞食。
- 本产品仅用于安装在 Thrustmaster (图马思特) T-LCM Pedals 踏板组上。
- 本产品不适合未满 16 岁的儿童使用。

版权声明

© 2020 Guillemot Corporation S.A. 保留所有权利。
Thrustmaster® (图马思特) 是 Guillemot Corporation S.A. (基利摩股份有限公司) 的注册商标。所有其他商标均为其各自所有者的资产。插图不具约束力。内容、设计和规格可能因国家/地区而异，并可能随时出现更改，恕不另行通知。中国制造。

环保建议

请遵守当地电气电子设备的回收法律。

请保留此信息。颜色和装饰风格可能会有所不同。

在使用本产品之前，应先取下塑料紧固件并撕掉胶带。

本产品符合有关 16 岁及以上儿童适用产品的所有标准。本产品不适合未满 16 岁的儿童使用。

THRUSTMASTER®

技术支持

<https://support.thrustmaster.com>



www.thrustmaster.com

